

**PROGRAMA INTERNACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LOS
DELFINES**

**GRUPO DE TRABAJO PERMANENTE SOBRE EL SEGUIMIENTO
DEL ATÚN**

29ª REUNIÓN

**Del Mar, California (EE.UU.)
20 de octubre de 2011**

ACTA DE LA REUNIÓN

AGENDA

	Documentos
1. Apertura de la reunión	
2. Adopción de la agenda	
3. Aprobación de las actas de la 28ª reunión	
4. Revisión de la instrumentación del sistema de certificación <i>dolphin safe</i>	TT-29-04
5. Otros asuntos	
6. Recomendaciones para el Panel Internacional de Revisión	
7. Fecha y sede de la próxima reunión	
8. Clausura	

La 29ª Reunión del Grupo de Trabajo Permanente sobre el Seguimiento del Atún fue celebrada en Del Mar, California (EE.UU.) el 20 de octubre de 2011. En el Anexo 1 se detallan los asistentes.

1. Apertura de la reunión

La reunión fue inaugurada por el Dr. Guillermo Compeán, Director de la CIAT, quién solicitó nominaciones para presidir la reunión. Fue reelegido el Ing. Arnulfo Franco, de Panamá.

2. Adopción de la agenda

La agenda provisional fue adoptada sin ninguna modificación.

3. Aprobación del acta de la 28ª reunión

El acta de la 28ª reunión, circulada previamente por la Secretaría, fue aprobada sin modificaciones.

4. Revisión de la instrumentación del sistema de certificación *dolphin safe*

La Secretaría presentó el Documento [TT-29-04](#), « Asuntos relacionados con los programas de seguimiento de atún y de certificación *dolphin safe* ». La Secretaría recibió 111 certificados *dolphin safe* firmados desde el 1 de enero de 2010 al 16 de septiembre de 2011; de éstos, 92, que representan 83 viajes y 83 Registros de Seguimiento de Atún (RSA), fueron considerados válidos. Dos de los otros 19 certificados fueron anulados por las autoridades nacionales debido a errores de transcripción. La Secretaría consideró además 13 certificados inválidos porque se referían a RSA de viajes realizados durante la veda de la pesquería de cerco impuesta por la CIAT, y cuatro

porque se referían a RSA que no figuran en los registros de la Secretaría.

El sistema requiere que la Secretaría reciba los RSA a más tardar 10 días después de terminado el viaje. La Secretaría informó que el porcentaje de RSA recibidos dentro de este plazo se ha incrementado ligeramente en 2011, a 93% hasta octubre.

Venezuela señaló que había enviado todos sus 54 RSA a la Secretaría, y revisaría por qué llegaron sólo 46, y si se debió a problemas de envío y/o recepción. Colombia igualmente señaló que había enviado el 100% de sus RSA pero el documento indica que la Secretaría recibió solamente 75 de los 76, por lo que lo verificaría esta situación con la Secretaría.

Guatemala comentó que durante la presente reunión entregaría a la Secretaría los RSA que todavía no había enviado, con lo que su cumplimiento ascendería al 100%.

La Unión Europea preguntó si los casos de certificados invalidados por estar asociados con pescado capturado durante una veda se hicieron públicos o si se debía remitir esta información a la Reunión de las Partes del APICD así como a la CIAT para conocimiento de sus miembros y para que tomen las acciones correspondientes. La Secretaría comentó que esos casos se someterían a la consideración del Comité de Revisión de la CIAT como violación de su medida de conservación, y que ello podía ser causante de la nominación del buque en cuestión a la lista de buques INN de la CIAT.

Estados Unidos agregó que era importante que la Reunión de las Partes del APICD considere esos casos, por lo que propuso elevarlos al Panel Internacional de Revisión, así como al Comité de Revisión de la CIAT, para que se revisen y se tomen las acciones correspondientes. El grupo de trabajo aprobó esta propuesta.

5. Otros asuntos

No se presentaron otros asuntos.

6. Recomendaciones para el Panel Internacional de Revisión

El grupo de trabajo acordó recomendar al Panel Internacional de Revisión que revisara los casos de buques que recibieron certificados APICD *dolphin safe* para pescado capturado durante un período de veda, y que también los revise el Comité de Revisión de la CIAT.

7. Fecha y sede de la próxima reunión

Se realizará la próxima reunión del grupo de trabajo en las fechas que se acuerden para las reuniones del APICD en 2012.

8. Clausura

La reunión fue clausurada a las 10:10 horas del 20 de octubre de 2011.

Anexo1.

ATTENDEES - ASISTENTES

COLOMBIA

CARLOS ROBLES
Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural
carlos.robles@minagricultura.gov.co

ENRIQUE DE LA VEGA
Fundación Pesca Limpia
edelavega@pescalimpia.org

ARMANDO HERNANDEZ
ANDI/Cámara Armadores
ahernandez@andi.com.com
ALEJANDRO LONDOÑO
Asociación Nacional de Empresarios
valerie@immarbe.com

ECUADOR

LUÍS TORRES
Subsecretaría de Recursos Pesqueros
luis.torres@pesca.gob.ec

RAFAEL TRUJILLO
Cámara Nacional de Pesquería
direcjec@camaradepesqueria.com

LUIGI BENINCASA
ATUNEC/Asociación de Atuneros del Ecuador
luigibenincasa@gmail.com

ABEL PALADINES
Delipisca S.A.
paladineshnos@aiaisat.net

EL SALVADOR

ANA GALDAMEZ
MAG – CENDEPESCA
marlenebiol@yahoo.com

EUROPEAN UNION - UNIÓN EUROPEA

MARCO D'AMBROSIO
European Commission
marco.dambrosio@ec.europa.eu

GUATEMALA

ALFREDO ORELLANA
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
alfredo.orellana@maga.gob.gt

HUGO ALSINA
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
hugo@alsina-et-al.org

FRATERO DÍAZ
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
diaz.monge@hotmail.com

RAMÓN MORALES
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
rtmoralesm@yahoo.com

MEXICO - MÉXICO

MARIO AGUILAR
CONAPESCA
mariogaguilars@aol.com

MICHEL DREYFUS
Instituto Nacional de la Pesca
dreyfus@cicese.mx

NICARAGUA

JULIO GUEVARA
INATUN
juliocgp@gmail.com

MIGUEL MARENCO
NICATUN S.A.
seawolf@turbonett.com.ni

PANAMA - PANAMÁ

RAÚL DELGADO
ARAP/Autoridad de los Recursos Acuáticos de Panamá
rdelgado@arap.gob.pa

ARNULFO FRANCO
FIPESCA
arnulfofranco@fipesca.com

PERU - PERÚ

GLADYS CÁRDENAS
Instituto del Mar del Perú
gcardenas@imarpe.gob.pe

UNITED STATES OF AMERICA - ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

WILLIAM FOX
U.S. Commissioner
bill.fox@wwfus.org

MARTINA SAGAPOLU
NOAA/National/Office of Law Enforcement
Martina.sagapolu@noaa.gov

DAVID HOGAN

U.S. Department of State
hogandf@state.gov

WILLIAM JACOBSON

NOAA/Fisheries Southwest Regional
bill.jacobson@noaa.gov

JEREMY RUSIN

NOAA/National Marine Fisheries Service
jeremy.rusin@noaa.gov

BRADLEY WILEY

NOAA/National Marine Fisheries Service
brad.wiley@noaa.gov

SARAH WILKIN

Marine Mammal Biologist
sarah.wilkin@noaa.gov

MICHELLE ZETWO

NOAA/National Marine Fisheries Service
Michelle.zetwo@noaa.gov

VENEZUELA

ALVIN DELGADO

PNOV/FUNDATUN
adelgadopnov@cantv.net

LILLO MANISCALCHI

Avatun
lillomaniscalchi@yahoo.com

FRANCISCO ORTISI

ATUNFAL C.A.
jrfco1969@yahoo.com

NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS – ORGANIZACIONES NO GUBERNAMENTALES

CRISTOBEL BLOCK

The Humane Society of the U.S.
kblock@hsus.org

REBECCA REGNERY

Humane Society International
regnery@hsi.org

SECRETARIAT – SECRETARÍA

GUILLERMO COMPEÁN, Director

gcompean@iattc.org

ERNESTO ALTAMIRANO

ealtamirano@iattc.org

RICARDO BELMONTES

rblemontes@iattc.org

DENISSE BONAROS

dbonaros@iattc.org

MÓNICA GALVÁN

mgalvan@iattc.org

MARTIN HALL

mhall@iattc.org

MILTON LÓPEZ

mlopez@iattc.org

JEFF MORGAN

jmorgan@iattc.org

JEAN-FRANCOIS PULVENIS

jpulvenis@iattc.org

CYNTHIA SACCO

csacco@iattc.org

MICHAEL SCOTT

mscott@iattc.org

ENRIQUE UREÑA

eurena@iattc.org

NICK VOGEL

nvogel@iattc.org

NICHOLAS WEBB

nwebb@iattc.org